

Zeitschrift: Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse
Herausgeber: Aînés
Band: 10 (1980)
Heft: 6

Rubrik: De notre rédaction de Genève

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

De notre rédaction de Genève

Week-end intergénérations

Une grande activité régnait dans la commune de Bernex pendant le dernier week-end d'avril consacré au rapprochement entre les générations.

En effet, sous l'impulsion du Groupe d'animation interâges, qui s'y est créé il y a quelques mois, une gamme d'activités très variées est venue compléter la rencontre sportive qui avait lieu, pour la troisième année consécutive, dans le but: d'animer la vie du village, d'encourager la pratique du sport, de provoquer un contact entre les habitants. A elle seule, l'organisation de cette manifestation implique une soixantaine de bénévoles.

Ce que fut le week-end

Samedi

«Classes ouvertes» en collaboration avec les enseignants. Assistant aux leçons, les aînés ont évoqué devant les enfants des souvenirs de leur vie scolaire;

lâcher de ballons inter-générations, avec la participation de tous les enfants de la commune;

course pédestre «à travers le coteau», disputée tout au long de l'après-midi par des concurrents de différentes classes d'âge, allant des écoliers aux vétérans. Une innovation cette année: au départ de la dernière course, les conseillers administratifs et municipaux du canton, par équipes de quatre;

balade pédestre dont le parcours avait été soigneusement étudié de façon à permettre une participation de tous; en fin d'après-midi, remise des prix, fanfare, buvette, saucisses grillées...

Dimanche

culte et messe intergénérations.

30 avril

fête œcuménique à la Fondation Block, suivie d'un goûter-souper.

D'autres activités ont été récemment suscitées par le Groupe d'animation interâges, décidé à poursuivre son effort pour lutter contre le cloisonnement des générations et favoriser la redécouverte de leur complémentarité. Citons en particulier:

une expérience de gymnastique/rythmique intergénérations, en collaboration avec le groupe de gymnastique des Aînés de Bernex et une classe de rythmique de l'Institut Jacques-Dalcroze, Bernex. (Renseignements: Mme Jordan, tél. 022/57 25 42; Mme Weber, tél. 022/93 14 55);

des ateliers de création artisanale travaillant à l'école de Bernex II, en collaboration avec le club des Aînés (renseignements: Mme Reymond. Tél. 022/57 15 10);

la confection, par les membres du club des Aînés, de costumes destinés à un spectacle d'enfants des Tréteaux du Signal qui vient d'avoir lieu;

une démonstration «portes ouvertes» à la salle de gymnastique de Lully au cours de laquelle les sociétés de basket-ball et de tennis de table ont présenté leurs activités aux aînés;

enfin, pendant la première quinzaine de mai, la possibilité, pour les aînés, de s'initier gratuitement au tennis en s'adressant au Bernex tennis club (Renseignements: M. Siry, président, tél. 022/57 22 28).

Buts poursuivis par le Groupe d'animation interâges*

Favoriser un rapprochement des classes d'âge;

faire découvrir, au gré de diverses rencontres organisées, les qualités des uns et des autres;

susciter un dialogue permanent à la dimension des communautés villageoises de Bernex.

Ce groupe est composé de membres de sociétés locales, d'enseignants et parents d'élèves, de membres des paroisses, du service social de la commune de Bernex et du GRAI, groupement exerçant une activité de loisirs auprès de et avec les aînés du canton. Principaux membres de ce dernier: Centre d'information et de coordination pour personnes âgées (CICPA); Hospice général; Groupement genevois de gymnastique des aînés; Université du 3^e âge.

Les personnes désirant être tenues au courant des futures manifestations envisagées peuvent se renseigner soit auprès des organismes précités, soit auprès de Mme L. Thevenaz, conseiller administratif, soit auprès de la mairie de Bernex, tél. 022/57 10 38. O. B.

* p.a. mairie de Bernex, 1233 Bernex.

Les assurances sociales

Guy Métrailler



L'assurance maladie des personnes âgées (PA) dans le canton de Vaud

Il s'agit de l'assurance qui groupe les personnes qui ont adhéré à une caisse maladie après l'âge de 60 ans. Dans le canton de Vaud, l'assurance est obligatoire pour toutes les personnes de 60 ans et plus dont le revenu donne droit à un subside de la loi d'encouragement à l'assurance maladie (LEAM) ou à une prestation complémentaire AVS/AI (PC).

Les personnes âgées non soumises à l'obligation d'assurance (celles qui ont un revenu plus élevé que les précitées) ne peuvent s'assurer que si elles en font la demande:



Sans paroles (Dessin de Bernie-Cosmopress)